

HIRDETÉSEK

Szerda délelőtt Gyászmise keretében, búcsúztattuk régi templomtagunkat, **Dr. Bogdán Józsefet**. Július 10-én 97 éves korában, hosszabb betegség után megtért Teremtőjéhez.

A jó Isten adjon neki örök nyugodalmat, őszinte részvétünket fejezzük ki a Családnak.

+ **Ma**, a Szentmise után reggelivel várjuk a kedves templom tagokat, közben megbeszéljük a Szt. István búcsú ebéd előkészítését. Mindenkit szeretettel várunk - korhatár nélkül - a közös munkára.

+ **Augusztus 4.**— Szentmise után kávéval és süteménnyel várjuk a kedves híveket.

+Nyári időben nincs vakáció vagy szünet, min-denkinek kötelező az Úr napját megszentelni. Azok részére akik utaznak, a <http://masstimes.org> web oldalon található információ a templomok és szentmise időpontról. Ne feledkezzünk el pedig a templomunk támogatásáról sem és küldjük be adományainkat.

+**Augusztus 18-án lesz a templomunk búcsúja, ugyan akkor ünnepeljük Egyház-községünk 90-ik évfordulóját. Szentmise 11 órától lesz, majd díszebédre hívjuk a kedves híveket.** Ebédre jelentkezés: Katona Marika 773-704-5050, vagy e- mail : marikakaton@msn.com

+Kérjük, hogy akinek címe, vagy telefonszáma megváltozott, jelentse be az irodában.



In your prayers, please remember these parishioners or relatives and friends of parishioners who are sick and in need of God's healing grace: Mákos Anna, Vajda Annus, Bajzek Erzsébet, Molnár Mancika, Henning Marika, Mayer Klára.



ANNOUNCEMENTS

+**Today, July 28th**, breakfast will be served after Mass, during which we'll discuss and plan the Feast of Szt. Stephen's lunch, everyone is invited to attend.

+**Those who are traveling over the Summer could find information about church locations and mass times at:**<http://masstimes.org>. **Do not forget to support our church and send in your donations.**

+ **Next Sunday, August 4th**, coffee and pastries will be served after Mass + **On August 18th - we'll celebrate the Feast of St. Stephen, also there will be our 90th anniversary. Mass will be at 11 o'clock followed by lunch.**

+We ask that if anyone has changed their address or phone number, please notify the office.

+ Sunday mass intentions for our loved ones can be requested in the office.

+ If you would like to rent the Mindszenty Hall for private events, we ask that you stop by the office at least three weeks before the requested date.

+**To learn more about our events, visit www.stephenchurch.org.**

ST. STEPHEN KING OF HUNGARY ROMAN CATHOLIC MISSION

SZT. ISTVÁN KIRÁLY RÓMAI KATOLIKUS TEMPLOM



2024

TUDÓSÍTÓ BULLETIN

2015 W. Augusta Blvd. Chicago, IL. 60622
Telephone: (773) 486-1896
Fax: (773) 486-1902
Email: st.stephen@freemail.hu
Web: <http://stephenchurch.org>

Rector: Rev. James Heyd
Council President: Mr. Sándor Vitális
Financial Committee President: Mr. Tivadar Szabó

JÚLIUS 28 - Évközi 17. Vasárnap 17th Sunday in Ordinary Time

Nap/Day	Idő/Time	Miseszándék/Intention	Kéri/Request
July 28	10:00AM	Édesanyám emlékére/Memory of my Mother	Katona Marika
Aug 4	10:00AM	Our deceased Parishioners	

Énekek számai: 257, 109, 150, 144, 306, 196.

VÁLASZOS ZSOLTÁR: *Megnyitod kezedet, Istenem, és táplálsz minket.*

KÜLDETÉSNYILATKOZAT MISSION STATEMENT

A **Szent István katolikus misszió** nemzetiségre való tekintet nélkül szolgálja a Chicago szomszédságában élő összes katolikus lelki szükségleteit és szívesen lát mindenkit, aki magyarul szeretne imádkozni, beszélgetni és kulturális hagyományait életben tartani!

St. Stephen King of Hungary mission serves the spiritual needs of all Catholics in our neighborhood, regardless of ethnicity, and also welcome all who want to pray in Hungarian language and keep their cultural traditions alive!



PARISH COLLECTIONS
July 21st collection: 387.00
Isten fizesse meg templom tagjaink nagylelkűadományát!
May God bless your generosity!

ELMÉLKEDÉS

Amióta létezem, szeretsz engem, Istenem, végtelen türelemmel tekinted szolgálatomat. Olyan vagyok, mint egy kicsinyke üvegdarab, amely fényedet tükrözi, Istenem, akkor is, ha mindennapok pora rakódik rá, s az élet viharai bepiszkítják gyakorta. Te, Istenem, mindennap újra és újra, hetvenszer hétszer tisztára mosod irgalmasságod jótévő, meleg esőivel, s napfénybe helyezed a kis üvegdarabkát, hogy fényedet tükrözze játékosan az ég s a föld között, az emberek közö *Phil Bosmans – Alföldi B. ford.*

TESTVÉREINK, A SZENTEK

Július 29-e *Szent Márta, Szent Mária és Szent Lázár* napja. Márta, Lázár és Mária nővére, aki Betániában vendégül látta az Urat és szolgált neki. Imádságával kiérdemelte testvére, Lázár feltámasztását.

Július 30-a, kedd *Krizológus (Aranyszavú) Szent Péter* püspök és egyháztanító emléknapja. Ravenna püspöke, kiváló szónok. 450-ben halt meg.

Július 31-én, szerdán ünnepeljük *Loyolai Szent Ignác* áldozópapot és rendalapítót. Katonatiszt, súlyos sebesülés után visszavonul Manrézába, teológiát tanul, megírja lelki gyakorlatos könyvét. Később pap lesz, és barátaival megalapítja a Jézus-társaságot. – Jézus Társasága latinul: Societas Jesu (= S.J.) 1556-ban halt meg. A Konstitúciók (Rendalkotmány) mellett a legfontosabb ignáci szöveg: a Lelki gyakorlatok; ezekből források ma is a jezsuita lelkiesség, és a jezsuita ezekből meríti küldetéséhez a világgosságot és erőt.

Fontoljuk meg a következőket tőle: *„Teljesen Isten kegyelmére kell hagyatkoznunk, mintha minden emberi eszköz értéktelen volna. Mégis, ugyanakkor, minden emberi eszközt úgy kell felhasználnunk, mintha minden ezen múlnék.”*

KRISZTUS MA

Krisztus keze most már a mi kezünk, hogy ma is jót tegyen. Krisztus lába most már a mi lábunk, hogy meglátogasson valakit. Krisztus nyelve most már a mi nyelvünk, hogy ma is szóljon az emberekhez. Krisztus segítsége most már segítségünkben él, ha annak oldalára állunk, aki segítségre szorul. *14. századi kódexből*

EGY GONDOLAT

Jézus azért jött, hogy hirdesse az evangéliumot és az üdvösségre vezessen minket. De földi bajainkat sem nézi érzéketlenül. Ígéretet is tett arra, hogy aki keresi az Isten országát, annak biztosítja mindazt, amire igazán szüksége van. Egyházától is elvárja, hogy igazi szeretetközösség legyen, amelyben figyelnek a testvérek lelki és testi javai-
ra egyaránt.

Évközi 17. vasárnap – Nagyszülők és idősek világnapja

OLVASMÁNY a Királyok második könyvéből

Elizeus próféta korában, a nagy éhínség idején történt: Jött egy ember Baal-Salisából és az Isten emberének kenyeret hozott az első termésből: húsz árpakenyeret meg friss gabonát a zsákjában. Erre Elizeus megparancsolta: „Adjatok enni az embereknek!” Szolgája ellene vetette: „Hogy adjak ennyit száz ember elé?” De ő azt felelte: „Adj csak az embereknek enni! Mert ezt mondja az Úr: Esztek és még marad is.” Erre eléjük tette, azok ettek és még maradt is, ahogy az Úr mondta.

Ez az Isten ígéje.

SZENTLECKE Szent Pál apostolnak az efezusiakhoz írt leveléből

Testvéreim! Kérlek benneteket, én, aki fogoly vagyok az Úrban, hogy éljete méltón ahhoz a hivatáshoz, amelyet kaptatok; teljes alázatban, szelídségben és türelemben. Viseljétek el egymást szeretettel. Törekedjete arra, hogy a béke kötelékével fenntartsátok a lelki egységet. Egy a Test és egy a Lélek, mint ahogy hivatástok is egy reményre szól.

Egy az Úr, egy a hit, egy a keresztség. Egy az Isten, mindnyájunk Atyja, aki minden fölött áll, mindent áthat és mindenben benne van.

Ez az Isten ígéje.

ALLELUJA

Nagy próféta támadt köztünk, Isten meglátogatta az ő népét.

† **EVANGÉLIUM** Szent János könyvéből

Abban az időben Jézus átment a Galileai-tengernek, vagyis Tibériás-tavának a túlsó partjára. Nagy tömeg követte, mert látták a csodajeleket, amelyeket a betegeken végbevitt. Jézus fölment egy hegyre, és ott leült tanítványaival. Közel volt a húsvét, a zsidók ünnepe. Amikor Jézus fölemelte szemét, és látta, hogy nagy tömeg jön felé, így szólt Fülöphöz: „Honnan vegyünk kenyeret, hogy legyen mit enniük?” Ezt pedig azért kérdezte, hogy próbára tegye, mert tudta ő, hogy mit fog tenni. „Kétszáz dénár árú kenyér sem elég nekik, hogy mindenki kapjon valami keveset” – felelte Fülöp. Az egyik tanítvány, András, Simon Péter testvére megszólalt: „Van itt egy fiú, akinél öt kenyér és két hal van, de mi ez ennyinek?”

Jézus meghagyta: „Telepítsétek le az embereket!” Sok fű volt azon a helyen. Letelepédtek hát: szám szerint mintegy ötezren voltak csupán a férfiak. Jézus pedig vette a kenyeret, hálát adott, és kiosztotta a letelepedett embereknek; ugyanígy (adott) a halból is, amennyit csak akartak. Amikor pedig jóllaktak, szólt tanítványainak: „Szedjétek össze a maradékot, hogy semmi se vesszen kárba.” Összeszedték, s tizenkét kosarat töltöttek meg az öt árpakenyér maradékából, amit meghagytak azok, akik ettek. Amikor pedig az emberek látták a csodajelet, amelyet Jézus végbevitt, így beszéltek: „Ez valóban az a próféta, aki a világba jön.” Mikor Jézus észrevette, hogy érte akarnak jönni, és el akarják vinni hogy erőszakkal királlyá tegyék, ismét visszavonult a hegyre, egészen egyedül.

Ezek az evangélium igéi.